No. 34982

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| December 20, 2012 |  | Le 20 décembre 2012 |
|  |  |  |
| Coram: LeBel, Karakatsanis and Wagner JJ. |  | Coram : Les juges LeBel, Karakatsanis et Wagner |
|  |  |  |
| BETWEEN:H.H.R.Applicant- and -Her Majesty the QueenRespondent |  | ENTRE :H.H.R.Demandeur- et -Sa Majesté la ReineIntimée |
|  |  |  |
| JUDGMENTThe motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C48463, dated November 18, 2010, is dismissed. In any event, had such motion been granted, the application for leave to appeal would have been dismissed without costs. |  | JUGEMENTLa requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Ontario, numéro C48463, daté du 18 novembre 2010, est rejetée. Quoi qu’il en soit, même si la requête avait été accueillie, la demande d’autorisation d’appel aurait été rejetée sans dépens.  |

J.S.C.C.

J.C.S.C.